

**Совет Безопасности**

Distr.: General
4 October 2019
Russian
Original: English

Письмо Постоянного представителя Боливарианской Республики Венесуэла при Организации Объединенных Наций от 3 октября 2019 года на имя Председателя Совета Безопасности

Имею честь обратиться к Вам как к Председателю Совета Безопасности в октябре 2019 года, чтобы привлечь Ваше внимание к чрезвычайно серьезному инциденту: необоснованным обвинениям, которые были выдвинуты президентом Республики Колумбия Иваном Дуке Маркесом в ходе общих прений на семьдесят четвертой сессии Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций 25 сентября 2019 года и которые являются частью общего плана по осуществлению агрессии в отношении Боливарианской Республики Венесуэла.

В своем выступлении в Генеральной Ассамблее Организации Объединенных Наций президент Республики Колумбия обвинил мою страну в совершении актов насилия, которые фактически имели место на территории Колумбии. Такая клевета является частью осуществляемой под руководством Колумбии и Соединенных Штатов Америки дезинформационной кампании, которую мы уже осудили 9 июля 2019 года в письме, направленном некоторым членам Совета Безопасности и содержащим следующие положения:

«Эти кампании заключаются в распространении фальшивых новостей, в которых делается попытка возложить на правительство Венесуэлы ответственность за защиту незаконных ополченческих формирований Колумбии, таких как Армия национального освобождения (АНО). Кроме того, в рамках этих кампаний без предоставления каких-либо доказательств делаются заявления о том, что Венесуэла снабжает эти ополченческие формирования переносными зенитными ракетными комплексами и обучает их применять их. Самым серьезным аспектом является то, что высокие представители правительств Колумбии и Соединенных Штатов Америки повторяют такие клеветнические утверждения без предоставления каких-либо доказательств».

Эти обвинения направлены на формирование *casus belli* для оправдания применения Колумбией и Соединенными Штатами Америки вооруженной силы против Венесуэлы. Эти две страны будут реагировать на фиктивную агрессию; таким образом, они будут защищены положением о неотъемлемом праве на законную оборону, предусмотренном в статье 51 Устава Организации Объединенных Наций. Еще более серьезной ситуацию делает тот факт, что эта агрессия не существует, утверждения о ее существовании необоснованы и, что еще хуже,



сфабрикованы с использованием ложных доказательств, как это будет доказано ниже.

В своем выступлении в Генеральной Ассамблее Организации Объединенных Наций президент Иван Дукэ заявил следующее:

«Венесуэльская диктатура — это еще одно звено в цепи транснационального терроризма. Ее коррумпированные структуры обслуживают наркокартели. Ее пешки являются приспешниками мафии, что приводит к разжиганию насилия в Колумбии. Они укрывают убийц и насильников детей и полностью игнорируют любые нормы. Разумеется, те, кто утверждают, что не знают обо всех этих фактах, в конечном счете являются соучастниками диктатуры. Наше правительство располагает убедительными доказательствами, подтверждающими поддержку диктаторским режимом преступных групп и наркотеррористов, готовящих в Венесуэле нападения на Колумбию. В качестве президента Колумбии я представляю Председателю Ассамблеи и Генеральному секретарю Организации Объединенных Наций доказательства в обоснование этих обвинений. В этом 128-страничном докладе содержится доказательственная база причастности режима Николаса Мадуро к деятельности террористических картелей, совершающих нападения на колумбийский народ. Мы передаем международному сообществу список членов банды, состоящей по меньшей мере из 20 преступников, которые воспользовались колумбийским великодушием»¹.

Вышеупомянутый доклад под названием «Угрозы демократии, безопасности и региональному миру» 26 сентября 2019 года был препровожден Генеральному секретарю Организации Объединенных Наций Антонио Гутерришу, этот доклад содержит ряд фотографий, которые должны были служить доказательством присутствия в Венесуэле незаконных вооруженных групп из Колумбии.

Вместе с тем на следующий день после представления этого документа колумбийские средства массовой информации и международные информационные агентства заявили, что они идентифицировали по меньшей мере четыре фотографии из доклада, но, по их сведениям, эти фотографии были сделаны не в те дни и не в тех местах, которые были указаны правительством Колумбии в этом докладе. Новостной информационный портал «Эль коломбьяно» опубликовал следующую информацию:

«Согласно информации, полученной «Эль коломбьяно» через военную разведку в 2015 году, фотография, которую Дукэ предоставил Антонио Гутерришу и разместил в этот четверг в своем аккаунте в сети «Твиттер», была сделана не в тот день и не в том месте, которые указывает глава Колумбии.

...

На этой фотографии запечатлен процесс вербовки, осуществляемой АНО в Эль-Тамбо, Каука»².

¹ См. также www.youtube.com/watch?v=NP8m00YTrV0&feature=youtu.be.

² См. www.elcolombiano.com/colombia/paz-y-derechos-humanos/foto-entregada-por-presidente-duque-a-la-onu-no-es-del-eln-en-venezuela-JA11665158.

Помимо этого, информационное агентство Франс Пресс (АФП) опубликовало следующую информацию:

«Дуке передал в Организацию Объединенных Наций ложную информацию неясного происхождения о колумбийских партизанах в Венесуэле.

...

27 сентября 2019 года в телефонном разговоре пресс-секретарь Министерства обороны принес АФП извинения за использование по меньшей мере трех фотографий этого агентства в досье, которое не было обнародовано в полном объеме. Кроме того, источник подтвердил, что эти три фотографии агентства АФП были сделаны в Колумбии, а не в Венесуэле»³.

Официальное признание лжности содержащихся в докладе доказательств привело к отставке директора военной разведки Колумбии генерала Освальдо Пенья Бермео, который, согласно сообщениям, оказался козлом отпущения после провала операции по распространению дезинформации. В связи с этим очевидно, что президент Иван Дуке с использованием сфабрикованных доказательств пытался ввести в заблуждение Генеральную Ассамблею Организации Объединенных Наций, Генерального секретаря и мировую общественность.

В результате международного скандала колумбийские власти попытались восстановить динамику своих агрессивных действий, решив провести пресс-конференцию, с тем чтобы доказать правдивость обвинений и поддержать свой авторитет. Так, в понедельник, 30 сентября 2019 года, министр иностранных дел Колумбии Карлос Ольмес Трухильо, генеральный прокурор Фабио Эспитиа и начальник полиции Оскар Атеортуа представили в качестве новых доказательств фотографию, на которой были запечатлены руководитель военного фронта «Дарио Мартинес» и член национального руководства АНО Хосе Амин Эрнандес Манрике, известный как «Марко», и его соратник в городе Маракайбо (Венесуэла) в 2015 году. Присутствие этого лидера партизан в Венесуэле должно было свидетельствовать о поддержке, оказываемой в настоящее время правительством Венесуэлы колумбийским вооруженным группам.

Вместе с тем в тот же день колумбийские средства массовой информации сообщили, что вышеупомянутый лидер партизан был убит в ходе столкновения с Колумбийскими вооруженными силами в деревне Эль-Кармен в Сеговии (Антиокия, Колумбия); новость о его смерти была опубликована в газете «Эль тьемпо» 14 июня 2015 года. Эту информацию подтвердил занимавший тогда пост президента Колумбии Хуан Мануэль Сантос. Следует отметить, что даже в своей попытке устранить ущерб, нанесенный неудачной операцией по распространению дезинформации в Организации Объединенных Наций, колумбийские власти продолжали лгать, еще больше подрывая доверие к себе.

Аналогичным образом правительство Соединенных Штатов Америки присоединилось к операции возведения клеветы в отношении Венесуэлы, выступив 1 октября 2019 года через свое посольство в Колумбии в поддержку этого основанного на лжи доклада:

³ См. <https://factual.afp.com/duque-entrego-la-onu-informacion-falsa-y-de-origen-incierto-sobre-guerrilleros-colombianos-en>.

«Соединенные Штаты всецело поддерживают выводы, о которых президент Дуке рассказал в Генеральной Ассамблее Организации Объединенных Наций и в которых был подвергнут критике находящийся под санкциями режим Мадуро за его постоянную поддержку преступных групп и групп наркотеррористов на территории Венесуэлы. Нет сомнений в том, что эти группы продолжают заниматься незаконным оборотом наркотиков и другими видами преступной деятельности, которые продолжают дестабилизировать ситуацию в регионе. Соединенные Штаты поддерживают Колумбию в ее постоянных усилиях по охране и защите ее территориальной целостности»⁴.

Цель этой совместной манипуляции Колумбии и Соединенных Штатов Америки — формирование враждебного отношения к правительству Боливарианской Республики Венесуэла, усиление напряженности на границе между двумя странами и создание возможности для вмешательства правительства Соединенных Штатов в интересах Колумбии. Мы должны интерпретировать эту операцию в контексте осуществления Межамериканского договора о взаимной помощи, участником которого Венесуэла больше не является и который планируется использовать в качестве оправдания агрессии в ее отношении, о чем говорится в нашем письме от 20 сентября 2019 года (S/2019/765).

Венесуэла, будучи решительным защитником истины, должна работать над тем, чтобы не допустить использования Организации Объединенных Наций в качестве «инкубатора» ложной информации, предназначенной для подстрекательства к войне с какой-либо страной, включая нашу страну. Проводимая Колумбией операция по распространению дезинформации представляет собой нарушение принципа добросовестности в выполнении обязательств, взятых на себя государствами в соответствии с Уставом (резолюция 2625 (XXV) Генеральной Ассамблеи от 24 октября 1970 года).

Способность устанавливать достоверность информации является важнейшим элементом гарантии поддержания международного мира и безопасности, за которое в соответствии со статьей 39 Устава Организации Объединенных Наций отвечает Совет Безопасности.

Наконец, утверждения правительства Колумбии о предполагаемом нарушении Венесуэлой резолюции 1373 (2001) Совета Безопасности основаны на сфабрикованных и ложных доказательствах, которые лишь способствуют подрыву указанной резолюции и ее первоначальной цели борьбы с терроризмом и направлены на то, чтобы побудить Совет Безопасности применить положения этой резолюции ошибочным образом и вразрез с целями Устава. По этой причине мы обращаемся к Вам в Вашем качестве Председателя этого высшего органа, чтобы предупредить Вас и всех членов этого органа, с тем чтобы вы не поддались на эту провокацию и чтобы вы сами установили ложность обвинений, выдвинутых неделю назад президентом Колумбии в Генеральной Ассамблее Организации Объединенных Наций.

⁴ См. <https://co.usembassy.gov/support-for-duque-governments-conclusions-on-eln-and-farc-d-activity-in-venezuela/>.

Прошу Вас оказать добрые услуги по распространению настоящего письма⁵ среди членов Совета Безопасности и по его опубликованию в качестве документа этого органа.

(Подпись) Самуэль Монкада

Посол

Постоянный представитель Боливарианской Республики Венесуэла
при Организации Объединенных Наций

⁵ См. также статьи, размещенные по следующим адресам:
www.theguardian.com/world/2019/oct/01/colombia-spy-chief-quits-dossier-venezuela-oswaldopena; <https://factcheck.afp.com/colombias-military-intelligence-chief-resigns-over-false-information-presented-un-including-afp>; <https://colombiareports.com/colombia-admits-fabricating-at-least-four-pieces-of-evidence-against-venezuela> и www.bbc.com/news/world-latin-america-33129613.